

**RECRUTAMENTO DA INSCRIÇÃO MENSAL DO MÊS DE OUTUBRO / 2024
DA HABITAÇÃO PROVINCIAL (KEN-EI JŪTAKU)**

PERÍODO DE INSCRIÇÃO

Pelo correio **De 10 de OUTUBRO (quinta) ~ 18 de OUTUBRO (sexta)**
(são válidas as inscrições enviadas com a data carimbada no selo, entre os dias 10 à 18)

Pessoalmente (no Balcão) **10 à 11 e 15 à 18 de OUTUBRO** das 8:30h ~ 16:30h

DATA DO SORTEIO Dia **24 de OUTUBRO** de 2024 (quinta-feira) à partir das 9:30 h ~

DATA PREVISTA DE ENTRADA NA MORADIA **após o dia 16/12/2024** no dia que a Corporação Pública determinar.

※ *Após a avaliação dos documentos, pessoas contempladas e que tenham sido aprovadas poderão ingressar na moradia.*

※ Foi abolida a exigência do co-fiador para os que ingressarem nas habitações da Província de Shizuoka a partir de 1 de abril de 2024. Em contrapartida será solicitado dois contatos de emergência.

LISTA DOS LOCAIS E QUANTIDADE DE VAGAS

Região	Nome do Conjunto Habitacional	Tipo	Pessoa sozinha	Quant. De vagas	EV	Aptos Disponíveis (andar)	Valor do Aluguel (aprox.)
Hamamatsu Chūo-ku	Saginomiya	B	-	2	-	2-101(1º), 8-404(4º)	29.400 ~ 61.300 (3DK)
	Ryuzenji	A	Possível	1	○	605(6º)	22.900 ~ 45.000 (1LDK)
		C☆	-	1	○	407(4º)	35.900 ~ 70.400 (3LDK)
	Kanda	B	Possível	1	-	5-106(1º)	16.700 ~ 32.800 (1DK)
		C	-	4	-	6-103(1º), 6-201(2º), 6-203(2º) 6-204(2º)	34.800 ~ 68.300 (3LDK)
	Abitare Tsumori	A	Possível	1	○	202(2º)	24.600 ~ 48.200 (2DK)
	La Monte Narukozaka	A☆	-	1	○	301(3º)	33.300 ~ 65.300 (2LDK)
Sanaruko Nishi	A	-	1	-	1-203(2º)	31.500 ~ 61.800 (3LDK)	
Hamamatsu Hamana-ku	Hamakita	-	-	1	-	5-302(3º)	22.600 ~ 44,500 (3DK)
Kosai-shi	Shinjohara	A	-	2	-	6-104(1º), 2-301(3º)	21.900 ~ 43.000 (2LDK)
Fukuroi-shi	Fukuroi	B◎☆	-	1	-	7-304(3º)	18.300 ~ 36,000 (3DK)
		C☆	-	1	○	9-204(2º)	21.700 ~ 42,700 (3DK)
		E	Possível	1	○	A-208(2º)	22.800 ~ 44,700 (2DK)
Total	9 Condomínios					18 Apartamentos	

O número do andar é indicado entre parenteses ().
Não é possível escolher o número do apartamento.

EV é a abreviação de **ELEVADOR**.

◎ “Apto semi-reformado” indica as moradias nas quais já foram instaladas pela província na maior parte a banheira modulada, aquecedor de água da cozinha, etc. O valor do aluguel e outras instalações dos aptos “semi-reformados” diferem do que está especificado na “Guia de Inscrição da Habitação Provincial”. Caso desejarem se inscrever no tipo “semi-reformado”, deverão sem falta escrever “semi-reformado” dentro da lacuna () do lado do tipo no formulário de inscrição.

☆ Com criança / recém-casados” refere-se à prioridade para famílias com crianças em idade equivalente ao colegial, nascidas após o dia 2 de abril de 2006 e recém-casados que na data da inscrição ainda não tenham completado 3 anos desde que contrairam matrimônio e que a idade total somada do casal seja menos de 80 anos. No caso de noivos que tenham previsão de oficializar o casamento dentro de 3 meses à contar da data prevista para ingressarem na moradia).

As moradias com ◇ (Moradia especial) referem-se às moradias que por alguma fatalidade o morador sozinho veio a falecer dentro da moradia sem assistência da família, etc.

※ Para as pessoas que se enquadram na “**Lei de apoio à crianças e vítimas de desastres naturais**”, os requisitos para o ingresso foram atenuados. Para mais detalhes, informe-se com a Corporação Pública.

RECEBIMENTO POR ORDEM DE CHEGADA APÓS O TÉRMINO DO RECRUTAMENTO DA INSCRIÇÃO MENSAL

Após o término do recebimento das inscrições, se o número de candidatos inscritos for inferior ao n° de vagas disponíveis, à partir do 4º dia útil até o final do mês (exceto sábado, domingo e feriado) receberemos as inscrições por ordem de chegada. (Não será possível receber pelo correio.)

24 à 31 de OUTUBRO das 8:30h às 16:30h (exceto sábado, domingo e feriado)

※ As 8:35h, caso houverem várias pessoas desejando se inscrever, será feito um sorteio no local para definir a ordem de inscrição.

RECEBIMENTO DA INSCRIÇÃO CONSTANTE

Em relação às moradias que por várias vezes ficaram disponíveis na inscrição mensal e não houve nenhuma procura, estamos recebendo as inscrições de forma constante.

O horário de recebimento será das 8:30h às 16:30h (exceto sábado, domingo e feriado), somente pessoalmente no balcão de atendimento (não será possível receber pelo correio).

Na inscrição constante haverá casos em que a pessoa só (sozinha) poderá se inscrever mesmo nos tipos não determinados como “Possível morar só” (*tanshin-ka*). Para mais detalhes, favor consultar.

A partir do dia 1º de abril de 2024, será possível pessoa sozinha com 18 anos ou mais, inscrever-se nos apartamentos disponíveis na inscrição constante (Para inscrição mensal ou inscrição por ordem de chegada, somente é possível inscrever-se pessoa com 60 anos ou mais). Na inscrição constante há casos em que é possível a inscrição da pessoa sozinha em habitações que no “Manual de inscrição da habitação provincial de 2024” não consta como “possível ingressar sozinho”.

Consulte a corporação pública para mais detalhes.

INSCRIÇÃO PARA 2 APARTAMENTOS

2 apartamentos adjacentes, designados pela Província, serão recrutados juntos, para assegurar maior espaço às famílias de pais e filhos, etc. (limita-se à familiares com grau de parentesco até 2º grau que se enquadrem nas qualificações para o ingresso).

Caso as 2 famílias solicitarem, a placa divisória da varanda será removida pela província, para que haja livre acesso entre os apartamentos. Não haverá nenhum custo de remoção para os inquilinos.

2 famílias poderão fazer a inscrição para esses 2 apartamentos. Não será possível fazer a inscrição para apenas 1 apartamento.

Deverão escrever “**Inscrição para 2 apartamentos**” dentro da lacuna () do lado do tipo no formulário de inscrição e apresentar os 2 formulários de inscrição juntos (1 de cada família). Receberemos as inscrições por ordem de chegada. (Não será possível receber pelo correio.)

Será necessário que as 2 famílias se enquadrem nas qualificações para o ingresso.

Para saber os condomínios e apartamentos disponíveis, verifique a lista de recebimento da inscrição constante.

Informativo sobre nova inscrição

Hamamatsu-shi chuō-ku Irino-chō

※ Para mais informações, veja o “Manual de Inscrição de Nanpei danchi, Bloco A” (Disponível somente em japonês) à parte.

Nanpei danchi, Bloco A (Prédio reconstruído)

Construção de concreto armado de 5 andares com elevador.

5 apartamentos disponíveis para inscrição.

- 2 apartamentos do tipo B-1 (Família comum • Pessoa sozinha) 2DK (52.78m²)
- 1 apartamento do tipo B-2 (Com criança/recém-casados) 2DK (52.78m²)
- 1 apartamento do tipo C-1 (Família comum) 3DK (63.70m²)
- 1 apartamento do tipo D-2 (Com criança/recém-casados) 3LDK (76.99m²)

Atenção: Só é possível se inscrever para um tipo de apartamento. Em caso de solicitação de múltiplos tipos ou em conjunto com outra habitação provincial, resultará na desqualificação do mesmo.